

*Repubblica Italiana*  
*Regione Trentino-Alto Adige*

**LEGGE REGIONALE**

**NORME URGENTI DI SEMPLIFICAZIONE DELLE PROCEDURE PER I CONCORSI PUBBLICI IN RAGIONE DELL'EMERGENZA EPIDEMIOLOGICA DA COVID-19**

Il Consiglio regionale  
ha approvato  
il Presidente della Regione  
promulga

la seguente legge:

**Articolo 1**

*Semplificazione delle procedure per i concorsi pubblici in ragione dell'emergenza epidemiologica da Covid-19*

1. Fino al 31 dicembre 2021 ovvero fino alla data di cessazione dello stato di emergenza se successivo a tale data, gli enti locali e le aziende pubbliche di servizi alla persona possono applicare le disposizioni di semplificazione delle procedure per i concorsi pubblici recate dall'articolo 10 del decreto-legge 1° aprile 2021, n. 44 anche in deroga a quanto disposto dai rispettivi regolamenti organici del personale.

**REGIONALGESETZ**

**DRINGENDE BESTIMMUNGEN ZUR VEREINFACHUNG DER VERFAHREN FÜR DIE ÖFFENTLICHEN WETTBEWERBE AUFGRUND DES EPIDEMIOLOGISCHEN NOTSTANDS WEGEN COVID-19**

Der Regionalrat  
hat folgendes Gesetz genehmigt,  
der Präsident der Region

beurkundet es:

**Artikel 1**

*Vereinfachung der Verfahren für die öffentlichen Wettbewerbe aufgrund des epidemiologischen Notstands wegen Covid-19*

1. Bis zum 31. Dezember 2021 bzw. bis zum Ende des Gesundheitsnotstands - sofern es auf ein späteres Datum fällt - können die örtlichen Körperschaften und die öffentlichen Betriebe für Pflege- und Betreuungsdienste die Bestimmungen betreffend die Vereinfachung der Verfahren für die öffentlichen Wettbewerbe laut Artikel 10 des Gesetzesdekrets vom 1. April 2021, Nr. 44 auch in Abweichung von den Bestimmungen der jeweiligen Personalordnungen anwenden.

**Articolo 2**  
*Entrata in vigore*

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nel Bollettino Ufficiale della Regione.

La presente legge sarà pubblicata nel Bollettino Ufficiale della Regione. È fatto obbligo a chiunque spetti di osservarla e di farla osservare come legge della Regione.

IL PRESIDENTE  
DELLA REGIONE

**Artikel 2**  
*Inkrafttreten*

1. Dieses Gesetz tritt am Tag nach seiner Veröffentlichung im Amtsblatt der Region in Kraft.

Dieses Gesetz ist im Amtsblatt der Region kundzumachen. Jeder, dem es obliegt, ist verpflichtet, es als Regionalgesetz zu befolgen und für seine Befolgung zu sorgen.

DER PRÄSIDENT  
DER REGION

- \_\_\_\_\_ -